

Government Orders

The next question is on Motion No. 39.

Madam Deputy Speaker: I declare the motion carried.

The House divided on Motion No. 39, which was agreed to on the following division:

The Acting Speaker (Mr. DeBlois): The next question is on Motion No. 52.

(Division No. 172)

The House divided on Motion No. 52, which was negated on the following division:

YEAS

(Division No. 173)

Members

Anawak	Andre
Bevilacqua	Black
Blaikie	Bosley
Collins	Corbeil
Couture	Dingwall
Epp	Fee
Gaffney	Gagliano
Gray (Bonaventure—Îles-de-la-Madeleine)	Grey (Beaver River)
Halliday	Harvey (Edmonton East)
Hawkes	Hogue
Keyes	Landry
MacKay	McDermid
McLean	Nowlan
Nystrom	Oberle
Parker	Redway
Reimer	Robitaille
Saint-Julien	Thacker
Thompson	Van De Walle
Vankoughnet	
Wilson (Swift Current—Maple Creek—Assiniboia)—38	

YEAS

Members

Althouse	Anawak
Bevilacqua	Black
Blaikie	Dingwall
Duceppe	Edmonston
Gaffney	Gagliano
Gérin	Harvey (Edmonton East)
Keyes	Leblanc (Longueuil)
McLaughlin	Murphy
Nystrom	Parker
Plamondon	Rocheleau
Taylor	Tremblay (Rosemont)
Whittaker—23	

NAYS

Members

NAYS

Members

Duceppe	Gérin
Lapierre	Leblanc (Longueuil)
Plamondon	Rocheleau
Tremblay (Rosemont)	Venne—8

Atkinson	Belsher
Bernier	Blackburn (Jonquière)
Bourgault	Cardiff
Chadwick	Chartrand
Cole	Couture
Della Noce	Desjardins
Dobbie	Edwards
Fee	Feltham
Fontaine	Grey (Beaver River)
Harvey (Chicoutimi)	Hogue
Hughes	Jacques
Johnson	Joncas
Kempling	Koury
Lapierre	Lopez
Moore	Nowlan
Porter	Roy-Arcelin
Saint-Julien	Scott (Victoria—Haliburton)
Sobeski	Soetens
Sparrow	Thompson
Tremblay (Québec—Est)	Tremblay (Lotbinière)
Van De Walle	Venne
Vien	
Wilson (Swift Current—Maple Creek—Assiniboia)—44	

PAIRED MEMBERS**PAIRED MEMBERS**

Allmand	Anderson
Arseneault	Bird
Blondin	Caccia
Cadieux	Callbeck
Campbell (South West Nova)	Catterall
Clancy	Clark (Yellowhead)
Cooper	Copps
Crosby (Halifax West)	Danis
Darling	de Cotret
Ferguson	Gustafson
Harvard	Jelinek
Kaplan	Karygiannis
Kilgour (Edmonton Southeast)	Layton
MacDonald (Dartmouth)	Maheu
Marchi	Marleau
Martin (Lasalle—Émard)	Martin (Lincoln)
Masse	Mayer
Mazankowski	McCreath
McKnight	McLean
Milliken	Nault
Nunziata	O'Kurley
Ouellet	Pagtakhan
Phinney	Redway
Richardson	Rideout
Rompkey	Schneider
Shields	Simmons
Stewart	Thorkelson
Turner (Halton—Peel)	Valcourt
Vézina	Weiner

Allmand	Anderson
Arseneault	Bird
Blondin	Caccia
Cadieux	Callbeck
Campbell (South West Nova)	Catterall
Clancy	Clark (Yellowhead)
Cooper	Copps
Crosby (Halifax West)	Danis
Darling	de Cotret
Ferguson	Gustafson
Harvard	Jelinek
Kaplan	Karygiannis
Kilgour (Edmonton Southeast)	Layton
MacDonald (Dartmouth)	Maheu
Marchi	Marleau